

Lý lịch LÊ ĐỨC VƯƠNG

1964 - 1975 - Biên tập viên đài phát Thanh Saigon

Lý lịch vợ là Bùi Thị Cẩm = có làm
cho Mỹ từ 1965 → 75. Có ~~đ~~
giấy đính kèm —

VIỆT-NAM CỘNG HÒA
TỈNH HAY THÀNH - PHỐ

LONG AN

QUẬN: BÌNH PHƯỚC

XÃ: BÌNH LẬP

Số hiệu: 139

TRÍCH - LỤC

CHỨNG - THỰC HÔN - THƯ

Tên, họ người chồng LE ĐỨC VƯỢNG
nghề - nghiệp Công-chức
sinh ngày 15 tháng 11 năm 1.937
tại Bạch-Mai - Hà-Dông
cư-sở tại Bình-Lập (Long-An)
tạm-trú tại /////

Tên, họ cha chồng Lê-Văn-Tôn tự Xưa (ch)
(Sống chết phải ghi rõ)
Tên, họ mẹ chồng Đào-thị-Ngọc (s) 67 tuổi
(Sống chết phải ghi rõ)
Tên, họ người vợ HU THỊ CHU
nghề - nghiệp Hội-trợ
sinh ngày 21 tháng 9 năm 1.941
tại Bình-Lập
cư-sở tại Bình-Lập (Long-An)
tạm-trú tại /////

Tên, họ cha vợ Bùi-Văn-Lực (ch)
(Sống chết phải ghi rõ)
Tên, họ mẹ vợ Hà-thị-San (s) 53 tuổi
(Sống chết phải ghi rõ)
Ngày cưới Ngày 1 tháng 12 năm 1.967
- Vợ chồng khai có hay không lập hôn ước ///

Ngày lập hôn ước /// tháng /// năm ///
tại ///

Trích y bản chính

Bình-Lập, ngày 04 tháng 12 năm 1.967

Chức-Tịch kiêm Viên Chức Hộ - Tịch

BỘ TƯ LỆNH
THÀNH SỰ HÀNH CHÍNH



VIỆT-NAM CỘNG-HÒA

TỈNH LONG-AN
QUẬN BÌNH-PHƯỚC
XÃ BÌNH-LẬP

BẢN TRÍCH LỤC BỘ KHAI-SANH

Năm 1941

Số hiệu 238

Je soussigné Bùi-văn-Lực
reconnais pour mien,
l'enfant Bùi-thị-Cầm née
le 21 Septembre 1941 à
Bình-Lập de la dame Hà-
thị-Sen.

Ký tên

Tên, họ đứa trẻ :	<u>BÙI-THỊ-CẦM</u>
Nam hay Nữ :	<u>filie</u>
Sanh ngày tháng năm :	<u>le 21 Septembre 1941</u>
Tại :	<u>Bình-Lập</u>
Tên họ Cha :	<u>Bùi-văn-Lực</u>
Tuổi :	<u>- //</u>
Nghề nghiệp :	<u>Sécrétaire</u>
Cư trú tại :	<u>Bình-Lập</u>
Tên, họ Mẹ :	<u>Hà-thị-Sen</u>
Tuổi :	<u>- //</u>
Nghề nghiệp :	<u>Náant</u>
Cư trú tại :	<u>Bình-Lập</u>
Vợ chánh hay thứ :	<u>- ///</u>

Chứng chỉ ký của UVHT dưới đây
Bình-Lập, ngày 24-3-71
Phó Xã Trưởng N.C



Trần Văn Túc

Trích y bản chính

BÌNH-LẬP ngày 24 tháng 3 năm 1971
VIÊN-CHỨC HỘ-TỊCH

Lê-văn-Sây

ỦY BAN NHÂN DÂN

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập — Tự do — Hạnh phúc

Xã thị trấn

Thị xã quận 10

Thành phố tỉnh Hồ Chí Minh

GIẤY KHAI SINH

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

Số 47

Quyển số 01

Họ và Tên	LÊ THỊ QUỲNH BAO		Nam, Nữ	Nữ
Sinh ngày tháng, năm	Ngày hai tám, tháng Năm, năm Bảy chín (028/05-1979)			
Nơi sinh	Bảo sanh Hùng Vương			
Khai về cha, mẹ	CHA	MẸ		
Họ tên tuổi, (hoặc ngày, tháng, năm sinh)	Lê Đức Vương 1937	Đài Thị Cẩm 1941		
Dân tộc Quốc tịch	Kinh Việt Nam	Kinh Việt Nam		
Nghề nghiệp nơi ĐKNK thường trú	Nghề sĩ 273/20/12 Nhật Tảo	Công Nhân Phường 17 Quận 10		
Họ, tên, tuổi nơi ĐKNK thường trú, số giấy chứng minh hoặc C.N.C.C của người đứng khai	Lê Đức Vương 273/20/12 Nhật Tảo P17 Quận 10			



Đăng ký, ngày 04 tháng 06 năm 1979
(Ký tên đóng dấu ghi rõ chức vụ)

VI ĐANG ĐANG

To: Mr. JOHN CULLEN
ODP Office
131 Soi Tien Road
Bangkok 12
THAILAND

From: CAM, BUI THI
273/2D/12 Nhat Tao Street
F. 11/Q. 10
Ho Chi Minh City

Ho Chi Minh City, October 17th, 1981

SUBJECT: Request for U.S. Special Immigrant Visa.

Dear Sir,

I undersigned CAM, BUI THI, 40 years old, residing at 273/2D/12 Nhat Tao Street, F. 11 - Q. 10, Hochiminh City, Vietnam, beg to request you for the following favor:

As a former Administrative Assistance, Grade VGS/7 Step 7, Payroll No. 5075, working for PACAF at Bien Hoa Air Base APO. 96227, I wish that my name and those in the list below be recorded for the insurance of United States Special Immigrant Visa to former employees who worked for U.S. Government for the past years.

BELOW IS MY CURRICULUM VITAE;

Name : CAM, BUI THI
Date of Birth : September 21st, 1941
Place of Birth : Binh Lap Tan An (Long An) South Vietnam
Nationality : Vietnamese
Religion : Budd hist
Marital Status : Married
I.D. Card No. : 00282911 issued at Long An, 31-12-1968 (Old)
: 020115384 issued at Q10, Hochiminh City on
: June 6th, 1978. (New)
Present Address : 273/2D/12 Nhat Tao Street, F. 11 - Q. 10,
: Hochiminh City, Vietnam.
English Language : Spoken and Written good.

EMPLOYMENTS

<u>Year</u>	<u>Occupation/Job Title</u>	<u>Office/Organization</u>	<u>Residence</u>
15 Jul 1965 to 31 Jan 1973	Administrative Assistance VGS-7/7	7th Air Force (Munitions Maintenance Squadron)	Bien Hoa Air Base APO. 96227
Apr 1973 to Apr 1974	Secretary VGS-5/2	Lear Siegler, Inc/Commande Wheel - Management Ser- vices Division.	Bien Hoa Air Base APO. 96234

After April 30th, 1975 until now: Jobless.

After April 30th, 1975 until now: Jobless.

LIST OF MEMBERS OF MY FAMILY

Order: No. :	Full Names	:	DOB	:	POB	:	Relationship	:	Profession
1	CAM, BUI THI	:	21-09-1941	:	Binh Lap	:	Wife	:	Supervisor
2	VUONG, LE DUC	:	15-11-1937	:	Ha Dong	:	Husband	:	Jobless
3	DAO, LE THI QUYNH	:	28-05-1979	:	Hochiminh	:	Daughter	:	
		:		:	City	:		:	
4	NGO, DAO THI	:	1900	:	Tho Vuc	:	Mother-In-Law	:	

Due to the difficulty of my situation and based on the authority of the organization in which thousands of people had been saved by your humanitarian act, I wish to call on your assistance to intervene with the Government for the Republic Socialist of Vietnam, in order that I and my family cited above be permitted to leave our country under your protection and immigrate to the United States of America.

Hopping to receive from you a good news, I remain Sir.

Respectfully Yours,



CAM, BUI THI



NATIONAL OFFICE

MIGRATION AND REFUGEE SERVICES

1312 MASSACHUSETTS AVENUE, N.W. • WASHINGTON, D.C. 20005

202/659-6625

Telex: 710 822 1164 ATTN: MRS

Washington, D.C. November 7, 1983

Reference: USCC Case Number: # 48272

ODP I.V. Number: # _____

RE: Vuong Duc Le

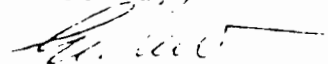
Dear Sir/Madam:

The paragraph(s) checked below give(s) information on your application for relatives or friends in Vietnam:

- You have sent application(s) previously. Each person in the U.S. should have only one USCC Reference Number. Please retain the above-mentioned Reference Number when writing to us about your relatives in Vietnam.
- Your new application has also been forwarded to the ODP Office in Bangkok under the same USCC Reference Number to update your file there.
- Please notify our office in Washington and our local Resettlement Office of any change of address.
- After your relatives in Vietnam have secured Exit Permits (called LAISSEZ-PASSER), please feel free to send us a copy of their Exit Permits to enable us to inform ODP Bangkok for final review of the above-mentioned file before putting the beneficiaries' names on the ODP FEEDBACK LIST.

You may rest assured that USCC will continue to assist you in your efforts to bring your relatives or friends to this country.

Sincerely,


VU KHAC THU
Administrative Assistant
ODP Section - USCC/MRS

HOI GIA DINH TU NHAN CHINH TRI VIET NAM
 FAMILIES OF VIETNAMESE POLITICAL PRISONERS ASSOCIATION
 7813 Marthas Lane - Falls Church, VA 22043

LIST OF VIETNAMESE POLITICAL PRISONERS

AS OF: _____

Order No. :	Prisoner's Name and address :	Former rank/position :	Currently detained in prison :	Former Prisoner in VN :	Date of Application For Orderly Depart-ure in U.S. :	Name and Address Of Relative in U.S. :
:	:	:	Yes: No :	Yes: No :	:	:

				Date		
	Lê Đức Thuận (Male) 11-15-1937					Lê Thị Như
X	Bùi Thị Cầu (Female) 09-21-41					
	Lê Thị Đức Quỳnh (Female) 05-28-79					

Thư gửi đ. n. (Chị) Page: _____

HOI GIA DINH TU NHAN CHINH TRI VIET NAM
 FAMILIES OF VIETNAMESE POLITICAL PRISONERS ASSOCIATION
 7813 Marthas Lane - Falls Church, VA 22043

 LIST OF VIETNAMESE POLITICAL PRISONERS

AS OF: _____

Order: No. :	Prisoner's Name and address :	Former rank/position :	:Currently: detained :	Former Prisoner :	Date of Application: For Orderly Depart- ure in U.S. :	Name and Address Of Relative in U.S.
			: Yes: No :	: Yes : No :	Date	
	Lê Đức Hùng (Male) 11-15-1937					Lê Thị Nhi
	Bùi Thị Cẩm (Female) 09-21-41					
	Lê Thị Đắc Quỳnh (Female) 05-28-79					

